

## Մ Ա Ր Դ Ը

---

Հսկայական ու գեռ ինչ ամառնային կենդանութեամբ կանաչ՝ ծառի մը պէս որ յեղակարծօքն արմատախիլ կ'ըլլայ՝ տապալեցաւ ու քշուեցաւ Ան, վիճի խորութեամբ պարապ մը բանալով հոգիներու հոգին մէջ որմէ կը բարձրանար և որուն իր մեծ ու քաղցր շուքը կը ձգէր։

Հշարունակուէին այլնես . և նոյնիսկ մեծ քարոզներուն որ ա՛լ պիտի չխօսուէին . . .

Այլ պարզապէս՝ իր Անձին պակսիլը, իր մեծ Անձին մեկնիլը այսպէս՝ յանկարծ՝ սրտառուչ անխօսուկութեամբ մը, — ինչ քան ծանր էր եղած իր շուքը և ի՞նչպէս թեթև սահեցաւ . . . — ահա ինչ որ անտառների կլիռով ու կոտտանքով ցաւ մը կուտար սիրտերուն։

«Հոն ամեն ինչ լի եր իրմով ու նիմայ . . .»

Ու պատուհանի մը տակէն անցնե-



**Տ. ԹՈՐԳՈՄ Ս. ԱՐՔԵՊՈԽԿՈՎՈՍ**  
(Գանիրէի Առաջնորդարանին մէջ)

Որքա՞ն լաց՝ իր գագաղին շուրջ՝ ուր կը հանգչէր քահանայապետական զգեստներու փառքին մէջ, մեղմ փակած իր՝ լոյսը սիրած բանասահղծի աչքերը . . .»

Որքա՞ն լաց՝ իր ետևէն, և կը հաւատամ՝ մինչև հեռուները։

Այն առաջին սուզի օրերուն, ոչ ոք կը խորհէր սակայն, իր կիսաւարտ մասցած գրական երկերուն, հոյակապ խմբագրաւականներուն որ պիտի չգրուէին ալ հիմայ. ոչ ոք կը խորհէր իր գասերուն որ պիտի

լուգ, որուն ետին գիտէիր որ կ'ըլլար կանգուն, կամ նստած՝ զրելու. կամ վանքին մէկ ճամբուն անկիւնը դառնալուդ՝ ուր այնքան անգամներ գիմացդ էր եւեր թափօրի մը գլուխը, արցունքը աչքերէ կը թափէր մեկչն՝ յորդահոս, անզապելի։

Ի՞նչ խօսք որ իր գործերն ու գործքերը շատ եղան ու կըոզ՝ արժէքով, այնքան չնորհներու, մշակուած կարողութիւններու, ամբարուած հմտութեան գանձերու ապացոյց . . . բայց իր Անձը կը գե-

բազանցէր այդ ամէնը ու կը զարդարուէ՛ր միայն անոնցմով։ ու անո՞ր մանաւանդ կորուստն էր որ կուլային ու կուլան ամէնքը։

Ժողովուրդը՝ իր Պատրիարքին,

Միաբանութիւնը՝ իր Պետին,

Սարկաւագներն ու աշակերտները՝ իրենց Հօր,  
և ուրիշներ՝ «Իրենց Սրբազնին» — Մեծ  
Բարեկամին։

Բայց Պատրիարք, Պետ, Հայր, Բարեկամ՝ մարդը որպես բառեր են։

Վասն զի ամէն բանէ աւելի չնորհը ու նեցած էր ըլլալու, իր ճիգը եղած էր զառնալ, և իր մէջ իր յատկանշական իրագործումը եղեր էր՝ մարդը։

Բայց չէ՞ որ Եկեղեցին՝ որուն սէրը իր սրտին խորագոյնը եղաւ, որուն ճշմարփապաշտնեան եղած ըլլալը իր մեծագոյն փառասիրութիւնը կազմեց, ա'յդ կ'ուզէր իրմէն ամէն բանէ անդին՝ որ ըլլար։

Իմաստամիութիւնը հայեցողական դըրութիւններ կ'ուզէ ու էկուտայ,

Գիտութիւնը՝ օրէնքներ,

Քրականութիւնը՝ երկիր,

Արուեստը՝ գեղեցկութեան գործեր,

Եկեղեցին սակայն՝ Սուրբեր' ու այլնքն Աստուծոյ վրայ կեդրոնաձգուած գերագոյն Անձեր, Մարդեր։

Եկեղեցական ասպարէզը մտած էր ինք՝ Անձի մը ետևէն երթալով։ Պարտիզակէն Արմաշ՝ Դուրեհանին ետևէն։ Քրիստոսի Բեկոնին մաքնիսուած անոր Հայ Եկեղեցականի Անձին «սերտ հրապոյը» մաքնիսած էր իր կարգին զինքը Եկեղեցու կեանքին մտցնելու՝ զինքը ևս։

Անոր Աւակելեր եղած էր բառին լիագոյն իմաստովք. այսինքն ոչ պարզապէս անոր տուած ուսումներուն հետևող՝ այլ մանաւանդ գերազանցօրէն յանկուցից այդ Վարդապետին Անձին. որուն և ետևէն քալած ու էր այլ ևս։

Ու ինչ տարօրինակ. ու միայն անոր ետևէն մտած էր Մայրենի Եկեղեցու ծառայութեան, այլ կարծես իր ըրածը զիտցող կենասահմանում (destine) մը ուզած էր որ ի վերջոյ անոր ետևէն բարձրանար անոր թափուր թողած Գահը, անոր ձգած Գործը շարունակելու. և անոր ետևէն եր-

թար այսօր անոր քովիկը, իր յաւիտենական հանգստարանը գրաւելու։

Իր իսկ կեանքին պատմութիւնը մտիկ կ'ընէր, անշուշտ, երբ իր Վարդապետին շիրմը ծաղիկներով զարդարելու յառաջացող թափորին գլուխը՝ հոգին տուած Կ'ըլլար Անոր քերթուածին շշշտերուն՝

«Կուզամ ետեւեկ . . . »

ու իր սրտին խորագոյն մտերմութեանը մէջ կը խորհիր, կ'զգայինք, վերջին այս երթալուն ալ։

Իր վարդապետին Անձին հրապոյըը անտարակոյս մլեց զինքը ամէն բանէ տուած ու ամէն բանէ վեր՝ ինքն ալ իրեն Անձ կերահւու։ Ու այդ կերտուած գին խարիսխը, ինչպէս ամէն զօրաւոր ու արծէքաւոր անձնաւորութեան կերտուած քններուն՝ հաւատարմութեան առաջինութիւնը եղաւ։ Իր կիմնական սէրերուն հաւատարիմ, խոր ու անխախտ ուժով մը հաւատարիմ. այսպէս էր Թորգոմ Սրբազնի մէջ մարդը։

Հաւատարիմ՝ իր Ռւսուցին — ի՞նչ պերճախօսութիւն էր գրած անոր ի սպաս, քանի՞ խնդիր էր եղեր իր Ռւսուցիչը կաթողիկոսութեան աթոռ քարձարացնելու, և յետոյ տանիլու անոր քահանայութեան յիսնամեակը, և յետոյ պանծացնելու և ջահագառելու անոր յիշատակը Ազգին մէջ ու այս յարկին տակ. — Հաւատարիմ՝ Ազգին, անոր յաւերժական Ոգւոյն. հաւատարիմ՝ Հայ Եկեղեցին և անոր մեծ Սուրբերուն Աւանդութեանը. Թորգոմ Սրբազնի անձին խորագոյն զօրութիւնը Անցեալի Աւանդութեան գոյացական մէկ զգացումն էր — իր անձին մէջ էն խարսխայինը և այլոց համար էն փոխանցականը։ Այդ հաւատարմութիւնը իբրև վէմ նստած էր իր հոգւոյն խորը ու զինքն իսկ իբրև վէմ մը կը նըստիցնէր մեր այսօրուան Ազգային ու Եկեղեցական կեանքին խարսխին։

Ու իր մտին ետակը արգէն իր կարգին անձնակերտումի և գործունէութեան գործիք մը կուտար մանաւանդ իրեն։ կեանքին ու անոր մէջ անձեռուն, իրերուն և իրադարձութիւններուն ճանաչման ու թափանցման, կեանքի գործին ճշշման համար եղած Միտքն էր իրենց Ու Հայեցողականը՝ Պատուեան իտէաշխարիք, Ճիշեղերական թանձրականը մտածելու միտ-

քը այլ կեանքին վրայ ու համար լարուած ու ծգուուած, մարդերուն ուղղուած՝ անոնց նկարագիրը, արարքները կշուագտանելու, ընտրելու, գնահատանք ու պարսաւ վճռելու, վարժուանք որոշելու համար մտածողը Մեծ Ողջամտութեան մը ահա մանաւանդ ինչ որ գտնենք իր մէջ իրեր իր իմացականութեան յատկանչականը:

Ատէկ՝ իր ըմբառումը կրօնին, Քրիստոնէութեան. անոր էականը իր բարոյականին մէջն էր իրեն համար: Ու պէտք է ըսել թէ ինչ որ խորազոյն կը գգար ինք անոր մէջ և որ իրեն իրապէս հաւատալ կուտար անոր Աստուածային Բնութեանը՝ կեանքի Քրիստոնէական հասկացողութեան մէջ յայտնուող պարոյական անհունն էր. անոր մարդոց վարժուանքին առաջարկած բարոյական բարձրութեան խորհուրդին անհունը:

Կեանքին դարձած, անոր վրայ ու համար պրկուած միտք, մարդու միտք՝ մարդուն ուղղուած՝ այս չէ՞ որ կը բացատրէ թէ ինչո՞ւ Թորգոս Սրբազնի գրական գըլուն գործոցները եղան իր այն երկերը ուրոնց մէջ մարդի ներկայացուց. իր երիմն եան Նայրիկը ու Նեյի Պատրիարք Դուռընանը: Իր գրիչը իր գերազոյն վարպետութիւնը կը գտնէր երբ խնդիր էր Հայ եկեղեցւոյն ու Աղքանի կեանքի հարցելը գնել և լուծել: Այն ատին ինչ ճշգութիւն կշիփի եզրերու ընտրութեան ու գործածութեան մէջ, ինչ ներուժութիւն և միենանյն ատեն պատշաճութիւն եւ գերազանց քանդ մը բանածեռներու մէջ, Մեր եկեղեցին նորոգ ժամանակներուն չէ ունեցած իր Պաշտօնական Ոճին համար իրմէ մեծ վարպետ. ահա ինչո՞ւ իր խմբագրականները անզերազանցելի էին իրենց սեռին մէջ:

Ու պերճախօսական իր մեծ տաղանդը իր գերազոյնը կուտար ոչ աստուածաբանական քարոզներուն ատեն այլ Հայ եկեղեցւոյն կեանքի վրայ երբ կը դառնար, անոր Սուրբերուն ոգեկոչումին երբ կը բարձրանար, եւ մանաւանդ՝ մեր եկեղեցական, Աղքային կամ իմացական կեանքին մեծ ու պղտիկ պահերը իրենց կենդանի իմաստին մէջ յայտնաբերելու երբ կը ծառայէր:

Իր հօսքը եղաւ իր մարդիքն պէս, իրեն՝ մարդուն գործիքը մարդոց մէջ կեանքի

գործը գործելու. ահա ինչո՞ւ իր բառերը ակտերու ծանրակշռութիւնը կ'ունենային յաճախ:

Մեծ Ողջմտութիւն մը, ըսի գործելով սահմանել իր իմացականութեան տեսակը. մեծ՝ ոչ միայն բառին բանակային իմաստովը այլ նաև որակային. մեծ՝ այս կարելիութեամբը որ այդ ողջմտութիւնը կուտար իրեն չմալու երկրես (terre à terre): Որովհետեւ իր ողջմտութիւնը գիտէր տեղ բանալ իր մարդին մէջ բանասեղծականին, որուն զգացումը, որուն կարողութիւնը իր Անձին հմայքին կարելոր մէկ տարրը կազմեց միշտ: Կեանքին վրայ ու մարդոց վրայ նայած ատեն գիտէր զգալ ինչ որ անոնց մէջ կը յայտնուի անոնց երկրայնութիւնը բարձրացնող՝ երկնայինով խառնող: Անշուշտ որ իր ուսուցչին մէջ անոր բանաստեղծ՝ ութիւնը զինքը յանկուցած էր էն շատ. և հետեւով անոր ըրած էր զինքը և նոգեւորական մը, այսինքն հոգեկանին մարդ: Որովհետեւ իր ուսուցչին պէս բանաստեղծութեամբ է որ ինքն ալ կը բացուէր «Բարձրագոյն Հոգեկանութեան» ու Ռուսն կոսնական հրապոյըր իր միտքը կը մաքնիսէր բանաստեղծութեան ճամրով: Դիմենք սակայն թէ Թորգոս Սրբազնի մօտ բանաստեղծութեան իր կարողութիւնը կը յայտնուէր ոչ այնքան — ու բացառաբար միայն — իր գերթուածներուն մէջ, որքան իր վարպետնքին, կեանքի պահեր ու պարագաներ առնելու իր կերպերուն մէջ, որով մանաւանդ, կեանքին համար իր բառեղծուած անձինք, անշուշտ առնելու մէջ:

Բայց բանաստեղծ մը կար Թորգոս Սրբազնի մէջ որովհետեւ Սիրտը կար իրեկ կերպոն իր էութեան: «Սրտի տէր մարդ ուղած ըլլալը, ինչպէս կ'ըսէ մեր ժողովուրդը, գաղտնիքը կազմեց անշուշտ իր մեծ ծութեանը և նոյնիսկ մեծագործութեանը: Սիրեկ զիտցաւ որով մանաւանդ սիրուեցաւ: Ու իր Սիրտը լայն կը բանար իր թեւքը. շատ բան կը գրէր: Դպրոցական մանեւկներէն և իր աշակերտներէն սկսեալ որոնց հետ պարզապէս չքնաղ էր իր վերաբերումը. իրեններէն ու բարեկամներէն՝ ի՞նչպէս գիտէր բարեկամ ըլլալ և ունենալ — անցընելով մինչև ու եւ է Հայ Մարգ ու մինչև Աղքան համօրէն», ինչպէս կը սիրէր ըսել, մինչև եկեղեցին ամբողջ տեղ կը գտնէին

իր Սրտին մէջ, զգացման ջերմութիւն մը վերապահուած ունենալով հոն իւրաքանչիւրը իրեն համար:

Իր Համբասիդր կուսակրօնութիւնը չէր չորցուցած իր մէջ զգացումը կամ եսականացուցած, ինչպէս շատերու կը պատահի. այլ ընդհակառակը — ինչպէս Եկեղեցոյ Նպատակին մէջն է որ ըլլայ — տարածած էր անոր ուժը իր առարկային մէջ, զիմացնելով, sublimé ընելով միհնոյն ատեն զայն իր որակին մէջ:

Այսպէս, Սէրը բառ մը չէր իրեն համար, ոչ ալ լոկ բարոյական պարտականութեամբ յառաջ բերուած բան մը, այլ ինքնարեր ու բդիսուն, իրաւցնէ արիւնէ եկող՝ կեանք մը:

Ատկէ՝ այլոց գոյութեանը իր ուշադրութեան, համակիր շահագրգութեան կարողութիւնը. իր քաղցր հակումը ուրիշներու հոգերուն եւ ուրախութիւններուն վրայ, ևսիրտ հատցնելը, հոգը ընելը մարդոց ու բաներու համար որոնց շրջանակը մէկ վայրկեանէն միւսը կրնար մինչեւ Ազգը, Եկեղեցին լայննալ առանց իր ջերմութենէն, իր «իրացնէնութենէն» (ներուի այս բառը հոս) կորսնցնելու. լայննալ առանց բնութիւն եւ նոյնիսկ աստիճան շատելու. Անոնք որոնց արուեցաւ մատենալ իրեն որքան անգամներ զգացած են այդ:

Իր սիրելու կարողութիւնը. բայց հոտ չէ՞ր ավաղնիքը իր հրապոյրին, օծուն այն հրապոյրին որ կը հոսէր իր Անձն, իր խօսքերէն, իր վարմունքին:

Շատեր կը զարմանային թէ ինչպէս կը յաջողէր՝ ու կը յաջողնէր գործերը — հոն ուր այնքաններ պիտի ծախողէին կամ ծախողեր էին: Ի՞նչպէս, անով՝ որ սրտանց կ'առնէր մարդերը, իրերը, պարագաները, գործերը. . . ու էն կարծը սիրուերուն իսկ դուռը կը բացուէր իրենէն եկած հարուածներուն: Դիտէր գտնել բուռելիքը, գրուելիքը, որովհետեւ իր սի՞րտը գտնել կուտար իրեն բառերը. իր միտքը համոզող եղաւ որովհետեւ անոր լոյսը սրտէն կը տաքնար:

Անձնաւորութիւնը զօրաւոր էր իր մէջ, վերջապէս, որովհետեւ կարիքի ուժէ, հոգեկան կորովէ ու մանաւանդ աշխատութեան անհուն խանդէ և կարուութիւնէ մըն էր շինուած:

Իր մտածումները կեանքին վրայ լարուած մտքէ մը կուգային ըսի, մեծ ողջմտութենէ մը, կետեաբար և կը գտնէին անմիջապէս իր կամքը, անոր ուժովը կեանքի մէջ ու կեանքին համար արարք զառնալու:

Ասով է որ եղաւ մեծագործ առաջնորդը նախ Սեբաստիոյ, յետոյ Եզիպտոսի և ի վերջոյ մեծ Պատրիարք մը Երուսաղէմի Հայ Աթոռին:

Իրազործումներու մարդը եղաւ այդ բոլոր պաշտօններուն վրայ և ամենուրեք: Դիտէր սգործիք անցնիլու:

Եզիպտոսի մէջ տարիներէ ի վեր կարեւոր կտակներ և բարեգործութեան տրամադրութիւններ կ'սպասէին իրը մեծ կարելիութիւններ. բայց, հարկ էր իրագործել այդ կարելիութիւնները, այդ ի կարողութեան սպասող բարիքները ակտի վերածել: ասոր համար անհրաժեշտ իրագործման ուժը, ինանդու կամքը իրմէ եկաւ:

Ու շինուեցաւ Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ հոյակապ մայր եկեղեցին, յետոյ Հելոպուսոյ Ազգ. Նուպարեան վարժարանը, յետոյ Ազգային Առաջնորդարանը. ինչպէս ի Սեբաստիո հոս ևս Ազգ. վարժարանները մտան բարգաւաճման շրջանի մը մէջ. բացուեցաւ Գահրէի Պէրպէրեան վարժարանը 10 տարի յարատեւելու համար գուռարազոյն պայմաններուն մէջ: Բարձրացաւ ամբողջ ազգային մշակութային կեանքը զարութիւն:

Երուսաղէմ՝ հողեր կը սպասէին իրը վանքին տնտեսական վերականգնումը ի կարողութեան իրենց մէջ ունեցող. պէտք էր գտնել ու բոլոր գիւրազգածութիւններուն կամ տատամումներուն ի հեճուկս հըրաւելիքի Մարգը որ մարմին կրնար տալ տարուամ ծրագիրներուն, պէտք էր, համոզուած բարիքին որ պիտի գար զօրավիդ կանգնիլ անոր: Ըրաւ այդ՝ ու վանքին տրնտեսական վերականգնումը մէջ երկու տարուան մէջ կատարուած իրողութիւններ մը դարձաւ: Բարի տրամադրութիւններ՝ կարողութիւններ՝ բայց զամանք գործի լծող ու մղող իսէւապաշտ Կամքը պէտք էր որպէսզի կանգնուէր կիւլպէսնկեան Մատանագարանը, որպէսզի բարձրանար ժառանգաւորացը, արդիւնաբերէր Դուրեանաշէնը, գործէր տպարանը. իրազործումներու մարդը 7 տա-

թիւներու մէջ ձեռք բերաւ բոլոր այդ արողիներն ընկած:

Տատամասին, երբեմն ըստ երեւոյթին չափազա՞նց երկար կը ունի, ու նոյնիսկ ինչ չափազա՞նու հարաց մէջ տեղ տակ կաօկածանքին ու վախիսին. բայց ի վերջոյ, պահանջուած վարկեանին հոգեկան կորովիք, քաջութեան ակեր ունենալ ներուը՝ բանալիք, Այսպէս եղաւու Երբ պէտք էր կողմ առնել, դիմադրաւել վտանգը. այդ ևս գիտցաւ ընկել:

Ու աշխատեցաւ, որքա՞ն աշխատեցաւ. չնկելու պէս Խնկաւ իր աշխատութեան սեղանին վրայ: Խորհրդանշակա՞ն վախճանը:

• Այսպէս կերտուած եղաւ Անձը, Մարդը մեր սիրելի ու միծ Սրբազնին մէջ: ԱՄարդ ենք և ոչինչ մարդկային օտարէ մեզիք, ըստւած է: Անշուշտ կարելի է խօսքը ըստ իրեն համար եւս: Հակո՞ւմ մը եսակիցրուութեան, բայց այդ կերդոն առնուած եսը գիտէր նուէր տալ ինքինքը պէտք եղած ատենը:

Փառասիրութի՞ւն. բայց երբ այդ փառքին ցոլքը եկեղեցւոյն համար է:

Տկարութի՞ննե՞ր. բայց ի վերջոյ յաղթահարուած ինքնակատարելագործման ըլլիստասակայի խտէալով մը առաջնորդուած կամքէ մը:

Թորգոն Սրբազնի գուլի գործոցը՝ իր մէջ իր կերտած Անձը պիտի մայ:

Ծինուած էր այդ Անձը ըստ երեսոյին իրարու հակասող տարրերէ որ ուրիշներու մէջ զիրար պիտի չեզոքացնէին: Պեսի վայել հեղինակութենէ ու ծանր շուք և միւնոյն ատեն փափութենէ, յորգոն գորովէ. խորին լըջութենէ եւ զուարթախոս սրամութենէ. իրասեն գործնականութենէ եւ բանաստեղծական ու կրօնական զգացումէ մը կենաքին էութեան:

Գերագոյն ջորհ մը սակայն կարելի կը դարձնէր իր մէջ այդ բոլորին հաշտեցումը և թոյլ կուտար իրեն այդ հակադիր բնեռներին մէկէն միւսը երթալ ինքնարեր շարժումով մը: Իր ընուհին գաղանէքն էր այդ:

Ցուլքը ծանր Պատրիարքը եղաւ որ սակայն քաղցրագոյն Հայութեամբ մը գիտէր մօտենալ հոգիներուն և մսիթարել զանոնք: Ու հայ մեծ եկեղեցականի Սրբազն օծու-

թիւն մը այդ երկու կեցուածքներուն ալ վրայ:

Որով ու գերազանցօրէն՝ մեր Սրբազն Պատրիարք Հայրը:

Երբեք Օրինակ մը պիտի երեայ, իրեւ Հրաւէր մը պիտի խօսի, ու իցիւ երեայ ու խօսի իր Անձը նոր եկող մեր Սերունդին՝ որպէսզի տայ ան ալ մարդեր:

Ցիշատակդ անմե՞ն՝ Շուք ու Շնորհ Սրբազն:

### Երուազիմ

Շ. Ռ. Պէտրէսկին

Ա. Չ Ի Ն ՊԱՏԿԱՌԱՆ ՔԲ

Սոյոյ արժանիին առջեւ ի վերջոյ կը լրեն կիրեւը, եւ կը դարդին հակառակութիւնները: — Մրժին փաստն աւելի հզօր է քան մէկին ապացոյցը. զզացուած համոզումները աւելի ուժեղ են քան մածուածները. զի միմէր կը լսէ եթե սիրը կը խօսի, ու նմաւթիս արժանիիք միմէկն աւելի սիրէն է որ կը բդիի: — Այս է պատճառը որ մարդու մը խօսէն ու գործեն ալ աւելի ազգեցիկ է իւ նկարագրին օնուիր, ուրիշ բացատրելաբեր՝ անձին պատկանանքը, որ ցոյն է նոգիին: «Հոգի առաւել է քան զմարմին». անդիմադրելի բան մը կայ արքաւու բարոյական այն օրութեան մէջ, որ ուղարկի անձէն, այսինքն հոգիին կուզայ, եւ զրո կարելի չի փոխարինի արտայատութեան ու եւ ուրիշ կերպով: — Ցասումը՝ զոր կիրքի յանկարծական բլնկում մը յանախ կը պայթեցնէ զաղափարի մարդուն դէմ, կը փարատի անոր լոկ մէկ նայուածին աւշեւ. ու իր մոլուցին մէջ անակրեալարտէն ինքնազպուած, յարգանէկով նամբայ կը բանայ անոր առջեւ, ու ան կ'անցնի, ինչպէս նառազայր մը խաւարին մէջէն, անըուկ հանդիսաւորութեամբ:

«ԱԻՆՅԱՐԱՆԻ ՃԱՄՐԱԷՆ»